

**TRADEMARK ASSIGNMENT**

Electronic Version v1.1  
 Stylesheet Version v1.1

<b>SUBMISSION TYPE:</b>	NEW ASSIGNMENT		
<b>NATURE OF CONVEYANCE:</b>	ASSIGNS THE ENTIRE INTEREST AND THE GOODWILL		
<b>CONVEYING PARTY DATA</b>			
<b>Name</b>	<b>Formerly</b>	<b>Execution Date</b>	<b>Entity Type</b>
Nertec Design Inc.		02/05/2004	COMPANY: CANADA
<b>RECEIVING PARTY DATA</b>			
<b>Name:</b>	Capital Technologies CDPQ Inc.		
<b>Street Address:</b>	1000 Place Jean-Paul Riopelle		
<b>City:</b>	Montreal		
<b>State/Country:</b>	CANADA		
<b>Postal Code:</b>	H2Z 2B3		
<b>Entity Type:</b>	COMPANY: CANADA		
<b>PROPERTY NUMBERS Total: 5</b>			
<b>Property Type</b>	<b>Number</b>	<b>Word Mark</b>	
<b>Serial Number:</b>	78226156	SERVIEWCOM	
<b>Registration Number:</b>	2568741	CELLREADER	
<b>Registration Number:</b>	2261875	TABLE TSTBENCH	
<b>Registration Number:</b>	2191672	TELEREADER	
<b>Registration Number:</b>	2637841	TELEREADER NC	
<b>CORRESPONDENCE DATA</b>			
<b>Fax Number:</b>	(212)949-9190		
	<i>Correspondence will be sent via US Mail when the fax attempt is unsuccessful.</i>		
<b>Phone:</b>	2129499022		
<b>Email:</b>	LBAILEY@LAWABEL.COM		
<b>Correspondent Name:</b>	VICTOR M. TANNENBAUM		
<b>Address Line 1:</b>	666 THIRD AVENUE		
<b>Address Line 4:</b>	NEW YORK, NEW YORK 10017		
<b>ATTORNEY DOCKET NUMBER:</b>	8003251		

CH \$140.00 78226156

DOMESTIC REPRESENTATIVE

Name: Abelman Frayne & Schwab  
Address Line 1: 666 Third Avenue  
Address Line 4: New York, NEW YORK 10017

NAME OF SUBMITTER:	VICTOR M. TANNENBAUM
Signature:	/VMT/
Date:	11/21/2007

Total Attachments: 7  
source=Capital-Nertec Asgmt#page1.tif  
source=Capital-Nertec Asgmt#page2.tif  
source=Capital-Nertec Asgmt#page3.tif  
source=Capital-Nertec Asgmt#page4.tif  
source=Capital-Nertec Asgmt#page5.tif  
source=Capital-Nertec Asgmt#page6.tif  
source=Capital-Nertec Asgmt#page7.tif

TRANSLATION

CANADA

PROVINCE OF QUEBEC

DISTRICT OF MONTREAL

SUPERIOR COURT

---

No.: 500-17-019713-042

Date: April 26, 2004

---

**PRESIDING:**

**Mtre ODETTE CORDEAU**  
*Prothonotary*

---

**CAPITAL TECHNOLOGIES CDPQ INC.**

Plaintiff

v.

**NERTEC DESIGN INC.**

Defendant

---

**JUDGMENT**

---

- [1]        **THE PROTHONOTARY**, presented with the Plaintiff's inscription for judgment against the Defendant pursuant to the consent to judgment;
- [2]        **CONSIDERING** the motion to institute proceedings in forced surrender and taking in payment;
- [3]        **CONSIDERING** the exhibits filed in the record and the consent to judgment, which reads as follows:

*"The Defendant, Nertec Design Inc., duly acting and represented by Paul Aubin, its Vice-President and Secretary, consents to the judgment in*

*respect of this motion for forced surrender and taking in payment by the Plaintiff, each party paying its own costs."*

- [4]       **CONSIDERING** the facts alleged in the motion;
- [5]       **FOR THESE REASONS:**
- [6]       **CONFIRMS** the said consent to judgment to the parties;
- [7]       **GRANTS** the Plaintiff's motion to institute proceedings in forced surrender and taking in payment;
- [8]       **DECLARES** that this judgment on the motion for forced surrender and taking in payment constitutes a title deed in favour of Capital Technologies CDPQ Inc., retroactive to the date of registration of the prior notice, i.e., February 5, 2004, with respect to the property hereinafter described;
- [9]       **ORDERS** the surrender of the property granted as security to Capital Technologies CDPQ Inc. by its debtor, Nertec Design Inc., within five (5) days of service of this judgment as regards the following:

All movable property of Nertec Design (hereinafter the "Grantor"), present and future, corporeal and incorporeal, of any nature whatsoever and wherever situate, including, but without limiting the generality of the foregoing, the following property and universalities:

*[omitted]*

### 1.3 Trade-Marks and other Intellectual Property Rights

The rights to any trade mark, copyright, industrial drawing, invention, patent, trade secret, know-how, integrated circuit topography and all other intellectual property rights, registered or unregistered, including, as the case may be, improvements and modifications thereto, and the rights to any claim for the protection, in Canada or abroad, of any such intellectual property rights.

*[omitted]*

- [10]       **ORDERS** that, failing surrender of the property by Nertec Design Inc., the property be seized from Nertec Design Inc.;
- [11]       **DECLARES** this judgment enforceable notwithstanding appeal;

[12]           **THE WHOLE** without costs.

(sgd) Mtre Odette Cordeau

C A N A D A  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

COUR SUPÉRIEURE

N° : 500-17-019713-042

Date : 26 avril 2004

---

SOUS LA PRÉSIDENTE DE **ME ODETTÉ CORDEAU**  
*Greffière spéciale*

---

CAPITAL TECHNOLOGIES CDPQ INC.

Demanderesse

c.

NERTEC DESIGN INC.

Défenderesse

---

JUGEMENT

---

- Special*
- [1] **LE GREFFIER**, saisi de l'inscription de la demanderesse pour jugement contre la défenderesse suivant l'acquiescement à jugement;
  - [2] **CONSIDÉRANT** la requête introductive d'instance en délaissement forcé pour prise en paiement;
  - [3] **CONSIDÉRANT** les pièces produites au dossier ainsi que l'acquiescement à jugement, se lisant comme suit :

*« La défenderesse, Nerotec Design Inc., dûment représentée par son vice-président et secrétaire, monsieur Paul Aubin, acquiesce à jugement relativement à la présente demande en délaissement »*

19.07.13

*forcé pour prise en paiement par la demanderesse, le tout chaque partie payant ses frais. »*

- [4] **CONSIDÉRANT** les faits allégués à la présente requête;
- [5] **POUR CES MOTIFS :**
- [6] **DONNE ACTE** aux parties dudit acquiescement à jugement;
- [7] **ACCUEILLE** la requête introductive d'instance en délaissement forcé pour prise en paiement de la demanderesse;
- [8] **DÉCLARE** que le présent jugement sur la demande en délaissement forcé et prise en paiement constitue, en faveur de Capital Technologies CDPQ Inc., un titre de propriété, rétroactivement à la date d'inscription du préavis, soit le 5 février 2004, des biens décrits ci-après;
- [9] **ORDONNE** le délaissement des biens donnés en garantie à Capital Technologies CDPQ Inc. par sa débitrice, Nerotec Design Inc., au plus tard cinq (5) jours après la signification du présent jugement, à l'égard des biens suivants :

Tous les biens meubles de Nerotec Design (ci-après le "Constituant"), présents et à venir, corporels et incorporels, de quelque nature qu'ils soient et où qu'ils soient situés incluant, mais sans restreindre la généralité de ce qui précède, les biens et universalités suivantes :

### 1.3 Les marques de commerce et autres droits de propriété intellectuelle

Les droits dans toute marque de commerce, tout droit d'auteur, dessin industriel, invention, brevet, secret commercial, savoir-faire, topographie de circuit intégré et dans tous autres droits de propriété intellectuelle, qu'ils soient ou non enregistrés, incluant, le cas échéant, leurs améliorations et modifications, ainsi que les droits dans toute demande relative à la protection, au Canada ou à l'étranger, de l'un ou l'autre de ces droits de propriété intellectuelle.



- [10] **ORDONNE** qu'à défaut par Nertec Design Inc. de délaisser les biens, que ceux-ci lui soient enlevés;
- [11] **DÉCLARE** le présent jugement exécutoire nonobstant appel;